



Communicaziun a las medias

Berna ils 23 d'october 2023

Ignazio Cassis inscuntra la Regenza grischuna e la populaziun dal Puschlav

Il cusseglier federal Ignazio Cassis è sa rendì oz a Poschiavo, nua ch'el è sa scuntrà cun la Regenza grischuna in corpore e cun la populaziun locala. La visita fa part dal dialog politic regular che vegn manà cun il chantun Tessin e cun il chantun Grischun dapi ch'il schef dal Departament federal d'affars exteriurs (DFAE) è vegnì elegì en il Cussegl federal. Ensemen cun las duas Regenzas chantunales è er vegnida suttascritta ina Decleranza d'intenziun per il project «Piccolo Erasmus», che permetta a las collavuraturas ed als collavuratur da las administraziuns chantunales da lavurar durant in tschert temp al DFAE e viceversa.

En il rom dal dialog politic regular cun ils chantuns da la Svizra taliana e rumantscha è il cusseglier federal Ignazio Cassis sa scuntrà oz cun la Regenza grischuna a Poschiavo. Avant in mais ha gì lieu ina scuntrada sumeglianta cun la Regenza tessinaisa a Bellinzona. Er a questa chaschun è vegnida tratga in'emprima bilantscha davart la lavur ch'è vegnida prestada durant questa legislatura en las domenas d'interess cuminaivel, sco per exempel las relaziuns transcunfinalas e la promoziun da las linguas minoritaras. Ultra da quai hai dà in inscunter cun la populaziun dal Puschlav, ina regiun italoфона en il territori grischun.

Suttascritta ina Decleranza d'intenziun per il project «Piccolo Erasmus»

Il cusseglier federal Ignazio Cassis, il cusseglier guvernativ grischun Martin Bühler ed il cusseglier guvernativ tessinais Christian Vitta, medemamain preschent a Poschiavo, han suttascrit ina Decleranza d'intenziun per il project «Piccolo Erasmus». Quest project, ch'è vegnì lantschà l'onn 2021 sco project da pilot, permetta a las collavuraturas ed als collavuratur da las administraziuns chantunales da lavurar durant in tschert temp al DFAE e viceversa. La Decleranza fixescha la voluntad da las trais entitads involvidas da cuntinuar cun il project. Las personas ch'èn sa participadas fin ussa han confermà ch'i sa tractia d'ina occasiun preziosa per emprender d'enconuscher meglier in auter nivel da federalissem e per perfecziunar las cumpetenzas professiunalas e linguisticas. Ignazio Cassis ha accentuà ch'il project



saja in med per rinforzar la coesiun naziunala, perquai ch'el avischinia la Svizra taliana e rumantscha a la Berna federala e viceversa.

Pluralidad al DFAE, en Svizra ed a l'exteriur

En in departament sco il DFAE ch'è activ sin plaun internaziunal, èn la represchentanza adequata da las quatter cuminanzas linguisticas ed il dialog intercultural valurs essenzialas. Ils sforzs per rinforzar questa pluralidad porschan resultats positivs: La quota da personas italofonas a l'intern dal departament è s'augmentada ils ultims onns e la participaziun als curs da talian è per exempel sa dublegiada. Er il rumantsch vegn promovì, en spezial tras l'emna internaziunala ch'è deditgada a la cultura rumantscha (Emna rumantscha). L'Emna rumantscha, ch'è vegnida lantschada l'onn 2020 dal schef dal DFAE ensemen cun la Regenza grischuna e cun la Lia Rumantscha, cumpiglia numerusas occurrenzas en las represchentanzas svizras cun la finamira d'augmentar la conscienza per tut las realitads culturalas dal pajais e da metter en evidenza la pluralidad svizra a l'exteriur.

Ignazio Cassis ha silsunter punctuà ses engaschi en il Cussegl federal per garantir ina represchentanza adequata da las linguas en las cumissiuns extraparlamentaras ed en las interpresas semistatalas. Da l'onn presidial 2022 dal schef dal DFAE ha er fatg part ina sesida dal Cussegl federal extra muros en la Val Müstair – a la cruschada da la cultura rumantscha, germanofona ed italoфона – sco er la Conferenza tradiziunala da las ambassaduras e dals ambassadurs a Puntraschigna.

Svilup positiv en connex cun las relaziuns transcunfinalas

A la scuntrada èn er vegnidas tematisadas las relaziuns cun l'Italia ch'èn sa svilupadas en moda positiva ils ultims onns. I èn vegnidas accentuadas las convegnientschas impurtantas ch'èn vegnidas cuntanschidas, sco per exempel quella che prevesa da stritgar la Svizra da la glista naira en connex cun l'imposiziun da las personas natiralas u la Cunvegna davart l'imposiziun da cunfinarias e cunfinaris. Durant la legislatura actuala èsi plinavant stà pussaivel d'intensifitgar ils contacts diplomatics e da concluder diesch ulteriuras convegnas cun l'Italia en diversas domenas. Il cusseglier federal e la Regenza grischuna han alura discussiunà pli detagliadamain davart las lingias da transport transcunfinalas, en spezial en vista als gieus olimpics a Milaun-Cortina l'onn 2026.

Links:

[Emna rumantscha](#) (communicaziun a las medias, 18-02-2021)

[Ignazio Cassis inscuntra la Regenza tessinaisa a Bellinzona](#)
(communicaziun a las medias en tudestg, 25-09-2023)